



# Manual de instrucciones

## Soporte para axilas

### 1. Descripción del artículo

#### 1.1. Introducción

- El artículo que se describe aquí es un producto sanitario de la clase de riesgo I en conformidad con el Reglamento (UE) 2017/745 MDR.
- En este manual de instrucciones encontrará información e indicaciones relativas a la puesta en funcionamiento, el uso, el mantenimiento y el cuidado del artículo. Lea atentamente este manual de instrucciones antes de utilizar el artículo. Cumpla con las indicaciones de seguridad y actúe en conformidad con ellas.

### 2. Características de rendimiento

#### 2.1. Finalidad de uso

- El producto tiene fines de descarga en caso de limitaciones de las extremidades inferiores, con limitaciones también en las extremidades superiores. Para un uso seguro, deberá contarse con una musculatura suficiente de los brazos y las manos. Permite al usuario ejercer la movilidad según desee. No pueden utilizar este artículo personas con alteraciones sensoriales. El artículo no establece ningún requisito especial en cuanto a la formación del usuario.

#### Especificación:

REF	Denominación				
126.10...	Quick'N Easy Soft, infantil	130kg	c	b	a
126.20...	Quick'N Easy Soft, adolescentes y mujeres	130kg	c	b	a
126.30.10	Quick'N Easy Soft, estándar	130kg	c	b	a
126.40.10	Quick'N Easy Soft, extralargo	130kg	c	b	a
127.10...	Quick'N Easy infantil	130kg	c	b	a
127.20...	Quick'N Easy adolescentes y mujeres	130kg	c	b	a
127.30.10	Quick'N Easy estándar	130kg	c	b	a
127.40.10	Quick'N Easy extralargo	130kg	c	b	a
128,10	Big 200	200kg	c	b	-
129,00	Big 160	160kg	c	b	-

a=Ajustable en altura mediante el clip de ajuste/ b=Asa ajustable en altura, c=uso en interiores y exteriores

#### 2.2. Uso

- Rango de temperaturas: De -10°C a +35°C Deberá evitarse la radiación de calor directa sobre el artículo. Humedad del aire: 40% - 85%. El artículo solo deberá usarse brevemente si no se halla en estas condiciones.
- El artículo no debe utilizarse en piscinas o saunas, pues pueden darse decoloraciones en las superficies y limitaciones de la fijación mecánica.

#### 2.3. Almacenamiento y transporte

- Rango de temperaturas: De +5°C a +25°C. Deberá evitarse la radiación de calor directa sobre el artículo. Almacene el artículo en un lugar seco con una humedad del aire máxima del 65%.

#### 2.4. Desechamiento

- El desechamiento y el reciclaje de productos y embalajes usados deberá cumplir con las disposiciones vigentes. Pida información a su empresa de desechamiento de residuos. Debe cumplirse la Ley de protección contra infecciones. Tenga en cuenta las identificaciones en los materiales del embalaje y actúe en conformidad con ellas.

### 3. Símbolos y placas de características

Símbolo	Significado	Símbolo	Significado
	¡Lea las instrucciones!		Año de construcción producto
	Número de artículo		Fabricante
	Idioma		Peso máximo del usuario en kg
	¡Información importante!		El producto cumple con el Reglamento (UE) 2017/745 MDR.

### 4. Garantía

- El artículo cuenta con una garantía del fabricante de 12 meses. Los requisitos son cumplir con las Condiciones Generales ([www.rebotec.de/agbs](http://www.rebotec.de/agbs)) y usar el producto conforme a lo previsto. Se aplican las disposiciones de garantía legales.
- Los cambios realizados por cuenta propia en este artículo conllevarán la pérdida de la conformidad del producto y de la garantía.

#### 4.1. Reclamaciones

- Póngase en contacto con nosotros antes de efectuar una devolución. Para reducir los daños de transporte, utilice siempre que sea posible el embalaje original.
- Debe cumplirse la Ley de protección contra infecciones.
  - Asegúrese de que el artículo no provoque ningún peligro de infección al devolverlo. Identifique el artículo como intacto con una hoja informativa. Es posible que se apliquen costes para las devoluciones no identificadas como intactas.

### 5. Indicaciones de seguridad



#### Cumpla con las siguientes indicaciones de seguridad:

- Antes de la primera puesta en funcionamiento, deberá leerse el manual de instrucciones completo, con el fin de evitar daños por un mal manejo o peligros. Antes de cada puesta en funcionamiento, compruebe que no haya daños reconocibles en el artículo. En caso de averías funcionales o daños de cualquier tipo, no deberá utilizarse el artículo. Compruebe periódicamente que las cápsulas de succión no presenten daños ni desgaste; cámbielas en caso necesario.
- La muleta deberá colocarse lo más vertical posible al andar. Por ello, no ponga nunca la muleta a demasiada distancia del cuerpo o demasiado hacia adelante en la dirección en que camine. Agarre el asa en su totalidad, con firmeza y cubriéndola por completo con una mano. Si es posible, pida a alguna persona que le acompañe y apoye para que pueda recogerle en caso de caídas.
- La muleta no deberá emplearse nunca para otros fines. Por ello, utilícelo solo para ayudarse a andar y no, por ejemplo, para levantarse, hacer palanca o desplazar muebles y otros objetos. No cuelgue ningún objeto (bolso, bolsas, etc.) de la muleta.
- Después de no usarla durante un tiempo prolongado: Encargue la comprobación de la muleta a personal/un comercio especializado. No deberán llevarse a cabo cambios mecánicos por cuenta propia (¡responsabilidad por productos!). No exponga la muleta a la radiación solar durante un periodo prolongado (junto a la ventana, la calefacción, en el coche). El calor puede alterar las propiedades de los materiales y afectar a su vida útil.
- Atención, peligro de resbalamiento:** No camine nunca por superficies nevadas o heladas con la muleta sin protectores deslizantes (crampones). Se ruega precaución con baldosas o suelos húmedos o al atravesar suelos de moqueta sueltos. No limpie nunca las asas o las cápsulas de succión con sustancias aceitosas. Tenga precaución en caso de desnieves, agujeros en el suelo y suelos sin asfaltar, ya que la muleta podría resbalarse o hundirse de forma inesperada.





- Peligro de lesiones en caso de temperaturas de las superficies de > 40°C. No exponga el artículo a temperaturas demasiado altas (radiación solar, calefacción, agua caliente). Deje enfriar el artículo antes de usarlo.

**i** Si utiliza el artículo un usuario con insensibilidad cutánea (no percepción de la temperatura o daños en la piel), el personal de cuidados deberá llevar a cabo un control de la temperatura (por ejemplo, tocando con el dorso de la mano).

## 6. Comunicación de incidencias

- Las incidencias graves en relación con el artículo deberán comunicarse al fabricante ([pms@rebotec.de](mailto:pms@rebotec.de)) y al BfArM (Instituto Federal de Medicamentos y Productos Sanitarios de Alemania, [www.bfarm.de/DE](http://www.bfarm.de/DE)) a la mayor brevedad posible. Use las funciones de comunicación y los formularios del BfArM.

## 7. Reutilización, vida útil

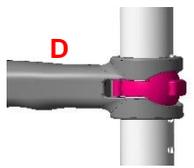
- El artículo es reutilizable. El número de usos dependerá de la intensidad y la forma de uso del artículo. Antes de un nuevo uso, deberá prepararse el artículo y verificarse y restablecerse en caso necesario su seguridad técnica y funcional. Podrá encontrar más información en el manual de preparación (05.12.154). El manual de preparación y el presente manual de instrucciones pueden descargarse en [www.rebotec.de/downloads](http://www.rebotec.de/downloads).
- La vida útil del producto es de 2 años en caso de uso conforme a lo previsto. La vida útil efectiva puede variar dependiendo de la intensidad del uso y de su estado general.

## 8. Preparación para el uso

- El artículo se ha revisado de fábrica en relación con los posibles fallos y su integridad. Revise el artículo a su recepción para detectar posibles daños de transporte y comprobar que el volumen de suministro esté completo.

### 8.1. Ajuste en altura de los soportes para axilas

- **Ajuste de la altura de las axilas:** Para ajustar la altura individual del asa y de las axilas (C), retire los dos clips rojos (A–B) presionando por ambos lados contra las lengüetas de los clips (D).
- **Ajuste del acolchado para la axila:** En primer lugar, ajuste la altura necesaria del acolchado para la axila (F – F). Preste atención a que se cubran los orificios de los tubos de aluminio.
- **Ajuste del soporte de la mano:** A continuación, ajuste la altura individual del soporte de la mano (C–C). Preste atención a que se cubran los orificios de la zona (A–B). Preste atención también a que la guía del asa cubra un orificio por encima y otro por debajo (E).
- **Nota:** En caso de realizar grandes ajustes de la altura del acolchado de la axila, el tapón interior del tubo (G) rojo visible en los orificios deberá hallarse al menos un orificio por debajo que los clips (A–B). Ahora, presione los clips rojos (H) en su posición final.



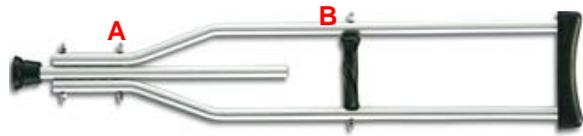
- **Revisión final:** Para finalizar, verifique el asiento fijo del acolchado para la axila en la dirección (F–F) y el asiento fijo del asa en la dirección (C–C).



### 8.2. Ajuste en altura del soporte para axilas BIG

- **Ajuste de la altura de las axilas:** Con una llave de tuercas SW 13, suelte las tuercas de sombrerete (A) por un lado y extraiga los pernos roscados. Desplace el tubo inferior de acuerdo con la altura de la axila deseada. Preste atención a las cuadrículas de los orificios. Inserte los pernos roscados y vuelva a apretar firmemente las tuercas de sombrerete (A).
- **Ajuste de la altura del asa:** Con una llave de tuercas SW 13, suelte la tuerca de sombrerete (B) por un lado y extraiga el perno roscado. Coloque

el asa anatómica (prestar atención a las versiones derecha e izquierda) en la distancia deseada (prestar atención a la cuadrícula de los orificios). Inserte el perno roscado y vuelva a apretar firmemente la tuerca de sombrerete (B).

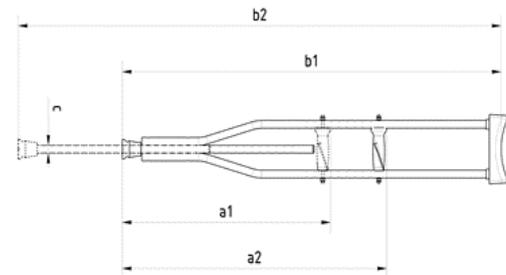


## 9. Datos del producto

- Quedan reservados los cambios con respecto a la realización mostrada en el presente manual de instrucciones debidos a avances técnicos.

REF	a1/ mm	a2/ mm	b1/ mm	b2/ mm	c/ mm
126.10...	480	710	830	1030	22
126.20...	580	810	1000	1200	22
126.30.10	680	910	1180	1380	22
126.40.10	760	980	1360	1560	22
127.10...	480	710	830	1030	22
127.20...	580	810	1000	1200	22
127.30.10	680	910	1180	1380	22
127.40.10	760	980	1360	1560	22
128.10	650	830	1180	1500	22-24
129.00	650	830	1180	1500	22-24

a=Altura del asa, b=Altura de la axila c=Tamaño de la cápsula de succión



## 10. Cuidados

- Para su cuidado, utilice productos de limpieza y desinfectantes convencionales suaves. Después de la limpieza, límpiolo con agua clara a posteriori y seque la muleta con un trapo. No utilice productos abrasivos o productos de limpieza con aditivos disolventes agresivos (¡seguir las indicaciones del producto!) ni objetos de limpieza duros, pues de lo contrario pueden dañarse las superficies o formarse depósitos.

## 11. Mantenimiento

- Encargue la inspección de su muleta al menos 1x cada seis meses a su vendedor especializado. Las cápsulas de succión desgastadas (pieza de desgaste) deberán cambiarse de inmediato. Preste atención al diámetro (véase 9) Saque la cápsula de succión del extremo del tubo. Presione la nueva cápsula de succión hasta el tope y compruebe que esté bien asentada.

### Recambios y accesorios:

N.º art.	Denominación
200...20	Cápsula de succión de 22mm
201.30.26	Clip de ajuste de 22 mm
202.85.00	Casquillo guía de 22 mm
05.02.005	Manual de instrucciones
05.12.154	Manual de preparación
160.00.101	Almohadilla del asa Mini
160.00.102	Almohadilla del asa Standard
160.00.103	Almohadilla del asa Big
168.10.22	Big Foot (base antideslizante)